

असाधारण

#### **EXTRAORDINARY**

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1 प्राधिकार से प्रकाशित

### PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 134] No. 134] नई दिल्ली, मंगलवार, मई 19, 2015 वैशाख 29, 1937

NEW DELHI, TUESDAY, MAY 19, 2015/VAISAKHA 29, 1937

## वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय (वाणिज्य विभाग) (पाटनरोधी एवं संबद्ध शुल्क महानिदेशालय)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 मई, 2015

# संशोधन संबंधी अधिसूचना

विषय : चीन जन. गण., कोरिया गणराज्य और मलेशिया से स्टेनलैस स्टील 304 श्रृंखला के हॉट रोल्ड फ्लैट उत्पादों के आयातों से संबंधित पाटनरोधी जाँच

- सं. 14/30/2013-डीजीएडी .—1995 में यथासंशोधित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (जिसे आगे अधिनियम भी कहा गया है) और उसकी सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उन पर पाटनरोधी शुल्क का आकलन और संग्रहण तथा क्षितिनिर्धारण) नियमावली, 1995 और उक्त पाटनरोधी जाँच में निर्दिष्ट प्राधिकारी द्वारा दिनांक 9 मार्च, 2015 को जारी की गई अधिसूचना सं. 14/30/2013-डीजीएडी तथा उसके साथ पठित दिनांक 9 अप्रैल, 2015 की समसंख्यक शुद्धिपत्र अधिसूचना को ध्यान में रखते हुए
- 2. और यत: दिनांक 25 नवम्बर, 2011 की सीमाशुल्क अधिसूचना सं. 104/2011-सीमाशुल्क के द्वारा यूरोपीय संघ, कोरिया गणराज्य, दक्षिण अफ्रीका, ताइवान और यूएसए के मूल के अथवा वहां से निर्यातित एएसटीएम ग्रेड 304 के स्टेनलैस स्टील के हॉट रोल्ड फ्लैट उत्पादों और 1250 मिमी. तक की चौड़ाई के उनके सभी प्रकारों सहित के आयातों पर शुल्क लागू हैं।
- 3. और यत: अद्यतन आंकड़ों के विश्लेषण के पश्चात शुल्क की सिफारिश की गई है, प्राधिकारी एतद्द्वारा दिनांक 9 अप्रैल, 2015 की उक्त अधिसूचना सं. 14/30/2013-डीजीएडी में दी गई शुल्क तालिका में निम्नानुसार संशोधन करते हैं:-

2218 GI/2015 (1)

### शुल्क तालिका

क्र. स.	उप शीर्ष या टैरिफ मद	वस्तुओं का विवरण	विनिर्देशन	मूलता का देश	निर्यात का देश	उत्पादक	निर्यातक	शुल्क की राशि	माप की इकाई	मुद्रा
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	7219 और 7220	तालिका के नीचे दिए गए विवरण के अनुसार##	1250 मिमी. तक की और उसके बराबर की चौड़ाई	चीन जन. गण.	चीन जन. गण.	कोई	कोई	309	मी.ट.	अम. डा.
2	7219 और 7220	वही	वही	चीन जन गण	चीन जन. गण. से इतर कोई देश	कोई	कोई	309	मी.ट.	अम. डा.
3	वही	वही	वही	संबद्ध देशों और किसी अन्य अधिसूचना के अंतर्गत पाटनरोधी शुल्क के अधीन देशों से इतर कोई देश	चीन जन. गण.	कोई	कोई	309	मी.ट.	अम. डा.
4	वही	वही	वही	मलेशिया	मलेशिया	कोई	कोई	316	मी.ट.	अम. डा.
5	वही	वही	वही	मलेशिया	मलेशिया से इतर कोई देश	कोई	कोई	316	मी.ट.	अम. डा.
6	वही	वही	वही	संबद्ध देशों और किसी अन्य अधिसूचना के अंतर्गत पाटनरोधी शुल्क के अधीन देशों से इतर कोई देश		कोई	कोई	316	मी.ट.	अम. डा.
7	वही	वही	वही	कोरिया गणराज्य	कोरिया गणराज्य	कोई	कोई	180	मी. ट.	केजी
8	वही	वही	वही	कोरिया गणराज्य	कोरिया गणराज्य से इतर कोई देश	कोई	कोई	180	मी. ट.	केजी
9	वही	वही	वही	संबद्ध देशों और किसी अन्य अधिसूचना के अंतर्गत पाटनरोधी शुल्क के अधीन देशों से इतर कोई देश	कोरिया गणराज्य	कोई	कोई	180	मी. ट.	अम. डा.

10	7219 और 7220	तालिका के नीचे दिए गए विवरण के अनुसार ##	1250 मिमी से अधिक और 1650 मिमी. तक की चौड़ाई	चीन जन. गण.	चीन जन. गण.	कोई	कोई	309	मी. ट.	अम डा
11	वही	वही	वही	चीन जन. गण.	चीन जन गण से इतर कोई देश	कोई	कोई	309	मी. ट.	अम. डा.
12	वही	वही	वही	संबद्ध देशों से इतर कोई देश	चीन जन गण	कोई	कोई	309	मी. ट.	अम. डा.
13	वही	वही	वही	मलेशिया	मलेशिया	कोई	कोई	316	मी. ट.	अम. डा.
14	वही	वही	वही	मलेशिया	मलेशिया से इतर कोई देश	कोई	कोई	316	मी. ट.	अम. डा.
15	वही	वही	वही	संबद्ध देशों से इतर कोई देश	मलेशिया	कोई	कोई	316	मी. ट.	अम. डा.
16	वही	वही	वही	कोरिया गणराज्य	कोरिया गणराज्य	कोई	कोई	180	मी. ट.	अम. डा.
17	वही	वही	वही	कोरिया गणराज्य	कोरिया गणराज्य से इतर कोई देश	कोई	कोई	180	मी. ट.	अम. डा.
18	वही	वही	वही	संबद्ध देशों से इतर कोई देश	कोरिया गणराज्य	कोई	कोई	180	मी. ट.	अम. डा.

नोट: 1 ## - "हॉट रोल्ड ऑटेनिटिक स्टेनलैस स्टील फ्लैट उत्पाद; चाहें एएसटीएम 304 या 304 एच या 304 एल या 304 एन या 304 एन या 304 एल या ईएन 1.4311, ईएन 1.4301, ईएन 1.4307 या एक्स 5 सीआरएनआई 1810 या एक्स04सीआर19एनआई9 या उसके यूएनएस, डीआईएन, जेआईएस, बीआईएस, ईएन आदि जैसे किसी अन्य मानक के समतुल्य के 304 एच304 एच आयताकार प्लेट्स, शीट्स या कायल्स (हॉट रोल्ड एनील्ड और पिकल्ड या काली) हो अथवा नहीं; चाहें नम्बर वन या ब्लैक फिनिश में हो अथवा नहीं; चाहें प्राइम गुणवत्ता की हो अथवा नहीं; चाहे मिल एज या ट्रिम एज सिहत एज दशा में हो अथवा नहीं; जो कायल्स में 1.2 मिमी. से 10.5 मिमी. और शीट्स में 3 मिमी. से 105 मिमी. के बीच की मोटाई की हो; 1650 मिमी. तक की सभी मोटाइयों में हों (मिल एज के लिए + 20 मिमी और ट्रिम एज के लिए +5 मिमी. की चौडाई वहनीयता)।"

नोट: 2 जहां विभिन्न सीमाशुल्क अधिसूचनाओं में किसी संबद्ध देश के संबंध में संबद्ध वस्तुओं के संबंध में पाटनरोधी शुल्क अतिव्यापन होता हो, वहां उस संबद्ध देश पर लागू शुल्क ऐसी सीमाशुल्क अधिसूचना के अंतर्गत लागू शुल्क होगा जिसमें उक्त देश का "मूलता के देश" कॉलम के अंतर्गत विशिष्ट रूप से उल्लेख किया गया हो।

नोट: 3 कोरिया गणराज्य से संबद्ध वस्तु के आयातों के मामले में उक्त तालिका में अनुशंसित पाटनरोधी शुल्क लागू होगा। जे.के .दादू, निर्दिष्ट प्राधिकारी

#### MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF ANTI-DUMPING AND ALLIED DUTIES)

### **NOTIFICATION**

New Delhi, the 19th May, 2015

### **AMENDMENT NOTIFICATION**

Sub: Anti-Dumping Investigation concerning import of Hot Rolled Flat Products of Stainless Steel 304 series from the People's Republic of China, the Republic of Korea and Malaysia

- **F. No. 14/30/2013-DGAD:**—Having regard to the Customs Tariff Act 1975 as amended in 1995 (hereinafter referred to as the Act) and the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-Dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, thereof, and the Final Findings issued by the Designated Authority vide Notification No.14/30/2013-DGAD dated 9th March 2015, read with corrigendum Notification of even No. dated 9th April 2015 in the above anti-dumping investigation.
- 2. And whereas duties are in force on imports of Hot Rolled Flat Products of Stainless Steel of ASTM Grade 304 with all its variants having width upto 1250 mm originating in, or exported from, European Union, Korea RP, South Africa, Taiwan and USA *vide* Customs Notification No. 104 /2011-Customs dated the 25<sup>th</sup> November, 2011
- 3. And whereas the duties have been recommended after analysis of the latest data, the Authority hereby amends the duty table in the said Notification No. No.14/30/2013-DGAD dated 9<sup>th</sup> April, 2015 as follows:

### **DUTY TABLE**

Sl. No	Sub Heading or Tariff Item	Description of Goods	Specification	Country of origin	Country of Export	Producer	Exporter	Duty Amount	Unit of Measure- ment	Cur- rency
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	7219 & 7220	As per the descrip- tions given below the Table ##	Width up to and inclusive of 1250 MM	China PR	China PR	Any	Any	309	MT	US\$
2	7219 & 7220	-Do-	-Do-	China PR	Any Country other than China PR	Any	Any	309	MT	US\$
3	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries and the countries attracting antidumping duty under any other notification	China PR	Any	Any	309	MT	US\$
4	-Do-	-Do-	-Do-	Malaysia	Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$
5	-Do-	-Do-	-Do-	Malaysia	Any Country other than Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$

6	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries and the countries attracting antidumping duty under any other notification	Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$
7	-Do-	-Do-	-Do-	Korea RP	Korea RP	Any	Any	180	MT	KG
8	-Do-	-Do-	-Do-	Korea RP	Any Country, other than Korea RP	Any	Any	180	MT	KG
9	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries and the countries attracting antidumping duty under any other notification	Korea RP	Any	Any	180	MT	US\$
10	7219 & 7220	As per the descrip- tions given below the Table ##	Width above 1250 MM and up to 1650 MM	China PR	China PR.	Any	Any	309	МТ	US\$
11	-Do-	-Do-	-Do-	China PR	Any Country other than China PR	Any	Any	309	MT	US\$
12	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries	China PR	Any	Any	309	MT	US\$
13	-Do-	-Do-	-Do-	Malaysia	Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$
14	-Do-	-Do-	-Do-	Malaysia	Any Country other than Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$
15	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries	Malaysia	Any	Any	316	MT	US\$
16	-Do-	-Do-	-Do-	Korea RP	Korea RP	Any	Any	180	MT	US\$
17	-Do-	-Do-	-Do-	Korea RP	Any Country, other than Korea RP	Any	Any	180	MT	US\$
18	-Do-	-Do-	-Do-	Any Country, other than the subject countries	Korea RP	Any	Any	180	MT	US\$

Note: 1 ## - "Hot Rolled austenitic stainless steel flat products; whether or not plates, sheets or coils (hot rolled Annealed and pickled or Black) of rectangular shape; of grade either ASTM 304 or 304H or 304L or 304N or 304LN or EN 1.4311, EN 1.4301, EN1.4307 or X5CRNI1810 or X04Cr19Ni9, or equivalents thereof in any other standards such as UNS, DIN, JIS, BIS, EN, etc.; whether or not with number one or Black finish; whether or not of quality prime or non prime; whether or not of edge condition with mill edge or trim edge; of thickness in the range of 1.2 mm to 10.5 mm in Coils and 3mm to 105mm in Plates & Sheets; of all widths up to 1650mm (width tolerance of + 20mm for mill edge and + 5mm for trim edge)."

Note: 2 Where there is overlapping of antidumping duty on the subject goods with respect to a subject country in different customs notifications, the duty applicable to that subject country shall be the one imposed under the customs notification in which the said country has been specifically mentioned under the Column "Country of Origin"

**Note: 3** In the case of the imports of subject goods from Korea RP, the antidumping duty recommended in the above Table will be applicable.

J. K. DADOO, Designated Authority